

R A P P O R T

ET

PROJET DE DÉCRET,

AU NOM DU COMITÉ DES COLONIES,

Sur les Pétitions de sept citoyens de Pondichéry, accusés de conspiration, exilés & envoyés en France par des ordres arbitraires; échappés au naufrage qui a fait périr leur vaisseau & leurs effets; réclamant leur retour dans la colonie, avec des dédommagemens;

PAR M. JOURNU-AUBER,

Député de la Gironde.

Séance du 8 Mars 1892, quatrième année de la liberté.

IMPRIMÉ PAR ORDRE DE L'ASSEMBLÉE NATIONALE.

A P A R I S,
DE L'IMPRIMERIE NATIONALE.

1 7 9 2.

Colonies. N°. 21.

Rare

De

141

.F.74

no. 449

R A P O R T

ET

PROJET DE DÉCRET,

PRÉSENTÉ AU COMITÉ DES COLONIES,

et d'ordonner de s'opposer à la formation
d'une commission de surveillance, et à la
formation d'une commission de surveillance
dans les colonies ; et à la formation
d'une commission de surveillance ;

PAR M. JOURNU-AUBER,

Député de la Gironde.

Le 15 Mars 1891, session ordinaire de la Chambre
des députés, l'Assemblée Nationale.

LA CHAMBRE DES DÉPUTÉS
L'IMPRIMERIE NATIONALE

1792

N° 21

R A P P O R T

ET

PROJET DE DÉCRET,

AU NOM DU COMITÉ DES COLONIES,

*Sur les Pétitions de sept Citoyens de Pondichéry,
accusés de conspiration, exilés & envoyé en
France par des ordres arbitraires, échappés
au naufrage qui a fait périr leur vaisseau
& leurs effets; réclamant leur retour dans la
Colonie, avec des dédommagemens;*

PAR M. JOURNU-AUBER,

Député de la Gironde;

Séance du 8 Mars 1792, quatrième année de la liberté.

MESSIEURS,

Lorsque votre comité colonial vous a présenté
par mon organe le tableau des effets de la révolution
dans les établissemens françois au-delà du Cap de

Bonne-Espérance, il vous a annoncé que plusieurs affaires particulières appelleroient successivement votre attention de ce côté-là.

Le desir de votre comité étoit de ne pas vous distraire, quant à présent, des objets généraux qui intéressent la totalité de la Nation, & qui exigent tout votre temps : mais il est des circonstances qui s'opposent à tout délai ; telle est celle où se trouvent sept citoyens, presque tous pères de famille, exilés de Pondichéry, sans jugement légal, & qui demandent à y être renvoyés : le moment presse, car la saison va finir pour faire voile vers la mer des Indes.

Arrivés ici l'été dernier, après un voyage de dix mois, hérissé de contrariétés, & interrompu par un naufrage, ils furent présentés à l'Assemblée-constituante ; ils ne purent obtenir qu'elle prononçât sur leur sort à cause de la multitude d'affaires dont elle étoit surchargée. Dès les premiers jours de votre session, admis dans cette enceinte pour invoquer votre justice, ils l'attendent encore. Cependant vous avez accueilli leur pétition, vous l'avez renvoyée à votre comité colonial : le jour est donc venu de prononcer, puisque l'état des choses ne permet plus aucun retardement.

Nous ne nous appesantirons pas sur les volumineux détails qui sont parvenus à votre comité. Trois séances suffiroient à peine pour vous en faire la lecture : nous en avons pris connoissance, & elle nous a conduits au résultat que nous allons vous présenter ; nous avons cru devoir nous borner à vous en présenter l'extrait, en vous citant les traits les plus essentiels.

Depuis long-temps l'amélioration dans un gouvernement

obéré, vacillant, changeant de principes, comme de ministres; tour à tour, & souvent à-la-fois oppresseur & impuissant, avoit fait naître chez les François cet esprit d'inquiétude & d'insubordination, avant-coureur d'une désorganisation prochaine.

Tout annonçoit une forte crise politique, qui devoit amener le règne de la liberté, ou le retour du despotisme le plus absolu.

L'événement du 14 juillet fut comme une étincelle électrique, subitement suivie d'une commotion générale; & si nous avons vu tout autour de nous, au milieu de tant d'agitations, toutes les parties de l'Empire se calmer, & se réunir en un faisceau commun, malgré le choc des passions les plus contraires, malgré tout ce que les partisans de la servitude ne cessent de faire pour nous y entraîner; c'est dû, n'en doutons pas, à la permanence des assemblées nationales, & des corps administratifs, toujours attentifs à étouffer les germes de division, & à ramener les esprits égarés aux véritables principes; mais cette force publique & ce foyer de lumières centrales agissant avec succès dans les quatre-vingt-trois départemens, à raison de leur proximité, ne pouvoient avoir les mêmes effets à plusieurs milliers de lieues de la métropole: nos colonies de l'Amérique ne prouvent que trop cette vérité; celles de l'Inde, soumises à un régime différent, ont été bien moins agitées, mais elles n'ont pas été exemptes de troubles.

On ignoroit à Coromandel tout ce qui s'étoit passé à Paris, dans le mémorable mois de juillet 1789, lorsque les Anglais, toujours sur les avis avant nous, dirent aux François: « Vos bastilles sont renversées. » l'arbre de la liberté est mis à leur place; vous n'êtes plus sujets, vous êtes vos maîtres ».

Quel homme vil, quelle ame étroite pouvoit en-

tendre des accens si flatteurs sans treffaillir, sans s'abandonner à une joie immodérée?

Faut-il s'étonner que l'inquiétude & la vivacité françoises, ne pouvant se résoudre à attendre des nouvelles de six mille lieues, impatientes de prendre possession de la liberté, méconnoissant ses limites & les nouvelles formes d'administration, se soient égarées, se soient portées à des excès contre ceux qui, ne voulant pas se dessaisir des rênes du pouvoir qui leur étoit confié, ne cessent de contrarier des vœux si chers?

Jusque-là, il n'est pas douteux que les fautes & les désordres résultans de cet enthousiasme exalté ne fussent excusables; mais, si après ces premiers transports, les passions, les haines, les inimitiés particulières, sous le manteau du patriotisme, ont exercé ou préparé des vengeances personnelles, c'est-là que commencent les vrais délits. Nous allons examiner sous lequel de ces rapports devoient être classés les projets des citoyens de Pondichéry, qui ont donné lieu à la déportation contre laquelle ils réclament.

Les habitans de cette ville, plus instruits à mesure que les vaisseaux de commerce leur apportent les décrets que rendoit successivement l'Assemblée nationale constituante, & dont ils dévoreroient la lecture, voulurent jouir d'une assemblée délibérante, pour commencer à attaquer & réformer les abus sous lesquels ils gémissent.

Le sieur de Frêne faisant les fonctions de gouverneur depuis le départ de M. de Couwai, étoit revêtu, comme lui, de tous les pouvoirs; après avoir temporisé, il consentit enfin à ce qu'il fût formé, le premier mars 1790, un comité qualifié de représentatif, mais dont, (selon le mémoire des plaignans) pour abrégier les formes d'élection, il fut présenté une

liste de soixante-sept personnes , à laquelle on ne changea rien , & dans laquelle étoient compris les administrateurs préposés du roi , tous les hommes en place , & ceux qui marquoient le plus par leurs facultés : on n'y admit qu'un très-petit nombre de sujets de la classe moins aisée du peuple , ou connus par leurs sentimens populaires ; cependant , dans la liste des membres de ce comité , on retrouve trois de ces mêmes exilés , dont nous nous occupons en ce moment.

Ceux-ci se parant d'un civisme énergique , révoltés contre les abus innombrables que se permettoient (disent-ils) tous les gens en place , accumulent contre eux des imputations odieuses ; vendre la justice , en suspendre l'exécution , faire emprisonner arbitrairement d'honnêtes citoyens , relâcher des meurtriers , trafiquer des domaines publics , accaparer les subsistances au nom du roi , les faire enchérir , & sous des noms empruntés les vendre chèrement au peuple : telles sont les inculpations graves , mais nullement prouvées , qui , excitant l'indignation des sieurs *Hervé & Pilavoine* , les portèrent à faire des écrits qui , bien loin de ramener l'ordre & l'harmonie dans la colonie , ne pouvoient que les en éloigner pour long-temps. Ce fut selon eux la manifestation de leurs sentimens patriotiques qui attira sur leur tête la colère du gouverneur , & notamment leurs démarches pour faire prêter par les soldats le serment civique.

Deux cents hommes de troupes de ligne arrivant de l'Isle de France , sur la flûte *la Bienvenue* , annoncèrent par quelle heureuse métamorphose les soldats françois étoient devenus citoyens , en prêtant le serment civique : ceux de la garnison aspirant à jouir de la même faveur que leurs camarades , s'a-

dressèrent à Hervé, pour leur dresser une pétition; ce qu'il fit : il prépara aussi un discours qui devoit leur être fait en réponse, au nom du comité dont il étoit membre; il le communiqua à M. de Frêne, & les paragraphes cités sont dans les meilleurs principes, & dans l'esprit de la constitution. Cependant les troupes ne purent pas obtenir cette faveur; le gouverneur répondit au comité que cette formalité étoit inutile, attendu qu'il l'avoit remplie lui-même au nom de tous les militaires; les soldats ne furent donc pas admis à prêter ce serment détesté des partisans du pouvoir arbitraire, parce qu'il lie les gens de guerre au sort des citoyens, & leur interdit de tourner leurs armes contre le peuple, sans une réquisition expresse de ses délégués.

Cependant (mais toujours selon les expressions des exilés) le comité représentatif dont on s'étoit promis beaucoup, ne remplissoit point l'attente des habitans : il accueilloit pour la forme toutes les représentations; mais aussitôt ensevelies dans le bureau de rédaction, elles n'en sortoient jamais. Le comité accusé de ne travailler qu'au maintien de l'ancien régime, n'ayant point été formé sur les bases, ni dans les formes constitutionnelles, ne pouvoit subsister que provisoirement, & les amis de la liberté & de l'égalité réclamoient l'exécution du décret du 14 décembre 1789, pour la formation d'une municipalité.

C'est à cette occasion, & sur les instances presque menaçantes d'un grand nombre de citoyens, que fut convoquée, le 20 août 1790, l'Assemblée générale; c'est dans cette séance & celles des 21 & 24 qu'on vit éclater les scènes orageuses (ici je me fers des expressions du comité) les scènes de la conspiration avortée, de la liste de proscription dévoilée, & de l'arrestation des chefs des factieux, suivie de leur exil.

*Extrait du procès-verbal des séances du comité représentatif
& de l'assemblée générale de Pondichéry.*

Le 8 août une députation de trente citoyens veut forcer le président du comité à convoquer le lendemain l'assemblée générale de la commune. Le comité la demande aussi, le gouverneur n'insiste plus : elle a lieu le 30. La séance est troublée par diverses accusations du sieur de Culan ; cet officier, qui s'étoit dit chargé de quelque mission du gouvernement dans l'intérieur de l'Inde, étoit cependant sans emploi dans la colonie, quoique prétendant aux premières places. C'est lui qui commence le désordre, en inculpant M. Moracin, ex-président du comité : plusieurs voix l'appuient, lui crient, *bravo*, M. le marquis, il faut chasser ce flatteur. Cependant l'ex-président se justifie sur-le-champ à la satisfaction de l'assemblée. Le sieur de Culan fait une autre sortie contre le gouverneur, & dirige contre lui une accusation qui fut réfutée à la séance suivante. La cabale, qui jusque-là n'étoit que soupçonnée, éclate. Le sieur Pilavoine, proclamé avocat-général & chancelier des citoyens plaignans, remet sur le bureau un mémoire revêtu de 53 signatures. Ceux qui étoient venus pour en exiger la lecture, déclarent qu'ils ne se regardent plus comme spectateurs du comité, mais comme formant avec lui l'assemblée générale. Ils ordonnent la lecture du mémoire ; on les croit soutenus par des gens armés, postés en dedans & en dehors de la salle, & on les satisfait.

Les signataires y déclarent avoir donné au sieur Pilavoine leurs pouvoirs pour signifier leurs vœux au comité, & y porter leurs griefs contre les membres

Rapport de M. Journu-Auber, du 8 Mars 1792. A 5

dont ils révoquent les places , & ils le chargent de soutenir leurs intérêts , *même opiniâtrément* (ce sont les propres mots). Ils déclarent des juges & des officiers publics de la colonie incapables de remplir leurs places , pour cause de monopole , d'abus d'autorité , de corruption , de manigance , de déni de justice & de jugemens arbitraires. Ils demandent leur remplacement & la destitution des membres suspects du comité , qu'ils déclarent traîtres & perfides envers la nation & le roi. Ils signifient & enjoignent très-expressément auxdits membres qu'ils aient à se retirer à mesure qu'ils seront nommés. Le président alarmé réclame l'inviolabilité des membres. Trois des séditieux , *la Boulaye* , *la Morandiere* & *Culan* lui répondent qu'ils le prennent sous leur sauve-garde , ainsi que le secrétaire du comité. Cette distinction excite l'indignation du président , parce qu'elle semble déceler le fort qui pouvoit être destiné aux autres membres.

Quoiqu'aucune preuve ne soit administrée contre les accusés , quoique leurs accusateurs se bornent à en promettre , ils n'en exigent pas moins leur sortie de l'assemblée ; à peine sont-ils sortis , que Pilavoine & ses adhérens requièrent l'arrestation provisoire de ces 18 accusés ; ils osent plus : ils forcent le président de députer vers le gouverneur trois des leurs pour exiger de lui l'arrestation & la détention des Malabars ; (ce sont les nègres indiens libres , formant le gros de la population de Pondichéry) , de requérir , dis-je , la détention des Malabars employés sous les personnes en place qu'ils avoient dénoncées , & cela afin d'obtenir d'eux , par force , des délations contre leurs chefs ; mesure dangereuse , qui pouvoit perdre la colonie par l'alarme que cette détention pouvoit jeter dans l'esprit des Indiens. Pilavoine annonce même qu'il va faire battre la caisse par toute la ville , pour que tous

ceux qui auroient des griefs contre les accusés eussent à les présenter. Etrange manière de fournir des preuves au soutien de son mémoire !

Cependant, revenus de leur première surprise, les membres de l'assemblée discutent sur cette étonnante proscription ; des observations raisonnées donnent lieu à des remords chez un grand nombre de signataires, & la scène change. L'un se rétracte, en reprochant à Pilavoine de n'avoir pas effacé sa signature comme il l'en avoit chargé ; un autre se plaint des changemens & additions faites au mémoire depuis qu'il l'avoit signé ; presque tous assurent que leur bonne foi a été surprise ; la plupart n'avoient cru souscrire qu'une demande pour la formation d'une municipalité ; plusieurs veulent effacer leur signature, & l'un d'eux parvient à rayer la sienne, ce qu'on empêche de la part des autres.

Le 21 août l'assemblée reprend la délibération de la veille.

Le sieur de Culan, l'un des chefs du complot, dit n'avoir parlé la veille que sur des oui-dire. Les rétractions continuent : elles deviennent presque générales ; il en résulte que « le mémoire inculpatif (voici les » propres mots du procès-verbal de cette séance) a » été présenté à la signature & signé par le plus grand » nombre avant d'être fini, & qu'on a inséré une » feuille en blanc entre une partie du mémoire & les » signatures, & qu'elle a été remplie ensuite à volonté ; » qu'on a séduit la majeure partie de ceux qui ont » souscrit, par l'assurance que c'étoit uniquement une » pétition pour la formation de la municipalité ; qu'on » a signé pour des gens qui ne savent ni lire ni écrire ; » qu'on a fait signer plusieurs enfans ; qu'on a forcé, » par des menaces, plusieurs citoyens craintifs à don-

» ner leur feing, & qu'on n'avoit montré la liste des
» pros crits qu'à un très-petit nombre.

Sur quoi l'Assemblée arrête à l'unanimité, que le sieur *la Morandière*, convaincu d'avoir signé lui-même sur ce mémoire inculpatif, les noms de plusieurs citoyens (& d'autant plus coupable, que ci-devant emprisonné pour des propos séditieux & incendiaires, il avoit obtenu son pardon) sera conduit à bord d'un vaisseau, pour être envoyé en France à l'Assemblée nationale. Le comité général prononce le même jugement contre *Ducluseau*, convaincu d'avoir été le colporteur du mémoire, d'avoir menacé les uns pour les faire signer, & d'y avoir engagé les autres par des mensonges ; ces faits sont avoués par lui-même.

Un semblable arrêté est pris à l'unanimité contre *Pilavoine*, convaincu d'avoir composé le mémoire, de l'avoir fait signer avant qu'il fût fini, & de l'avoir ensuite rempli de calomnies & de dénunciations.

Ces trois particuliers furent en conséquence envoyés à bord d'un vaisseau.

Le 24 août, à l'ouverture de la séance, le président annonce avoir, de concert avec le commandant, fait arrêter le sieur *Hervé*, membre du comité, & cela, d'après une foule de rapports qui l'inculpent grièvement. Une lettre que le sieur de Culan écrivoit à *Hervé*, mise sous ses yeux, & qu'il ne peut dénier, contenoit ces mots : *seconde-moi bien, & je verserai jusqu'à la dernière goutte de mon sang pour vous.* Il n'a pu s'excuser autrement, qu'en disant qu'il avoit perdu la tête en écrivant cette lettre.

Selon lui, *Hervé* étoit l'homme le plus intrigant & le plus dangereux de la Colonie ; ce sieur de Culan, interpellé par le président & le gouverneur, est

convenu qu'il auroit voulu se venger de n'avoir pas été nommé à des places qu'il avoit ambitionnées & qu'il avoit cru lui être dues ; que c'étoit Hervé qui l'avoit égaré & excité à des motions violentes : il produit une lettre de lui, où l'on voit qu'il étoit l'auteur du complot éclaté le 20, & qu'il promettoit au sieur de Culan, pour le seconder, une garde composée d'hommes armés ayant pour devise, *vaincre ou mourir*.

Cette lettre présentée à Hervé, qui jusque-là protestoit de son innocence, il s'écrie : *me voilà trahi ! me voilà perdu ! devois-je m'attendre à une action pareille, d'un homme pour qui j'ai tout fait*. Il traite le sieur de Culan de lâche & de traître ; il rejette le tout sur lui ; il le charge. Ainsi, ils se sont inculpés l'un l'autre.

Par une lettre d'Hervé, écrite en rade le 25 août au président, il dit n'avoir écrit la lettre ci-dessus citée, au sieur Culan, qu'il qualifie de scélérat, qu'afin d'éviter les coups de la sédition qu'il soupçonnoit ; il ajoute que si la lettre présente d'autres vues, c'est par feinte, afin d'obtenir de ce conspirateur son secret, dans le dessein de sauver la colonie, en le divulgant ; il demande que ses concitoyens le jugent, & s'il est coupable, la mort.

Dans le même temps, le sieur Culan prend la fuite & passe sur les terres anglaises. Le président qui l'annonce, ajoute que, de concert avec le gouverneur, il a fait arrêter les sieurs *Durand, la Boulaye & Petit*, pour s'être montrés de son parti ; ce que l'assemblée générale approuve.

Lecture faite à cette séance des pièces adressées à l'Assemblée sur le mémoire inculpatif, il en résulte qu'il n'a pu être produit aucune preuve, non-seulement

des crimes annoncés , mais même du moindre grief ; en conséquence , l'Assemblée décide que les dix-huit personnes inculpées par les séditieux , sont lavées de tout soupçon.

L'Assemblée arrête que les sieurs *Durand* , *Hervé* , *Petit & la Boulaye* seront traités comme les trois autres conspirateurs ; voici les expressions littérales de cet arrêté :

« Les sieurs *la Morandière* , *Pilavoine* , *Ducluseau* ,
 » *Durand* , *Hervé* , *Petit & la Boulaye* , envoyés pri-
 » sonniers par l'Assemblée , sur la flûte du Roi *la*
 » *Bienvenue* , & convaincus par le prononcé à l'égard
 » de chacun d'eux , relaté dans la séance du 21 de ce
 » mois , & dans celle de ce jour mardi 24 , d'avoir
 » troublé la tranquillité des citoyens , sont , par la pré-
 » sente assemblée générale , condamnés à l'exil de
 » Pondichéry ; & seront envoyés le plutôt possible à
 » l'Assemblée nationale en France , avec prière à cet
 » auguste sénat de les regarder seulement comme
 » exilés de cette Colonie , par la nécessité où elle
 » étoit d'assurer sa tranquillité ».

Cet arrêté fut pris à l'unanimité de l'assemblée générale ; & pour être conséquente , elle prononça la même peine d'exil contre le sieur *Culan* ; mais sa fuite en avoit prévenu l'exécution.

Après un examen attentif de tous ces événemens , & après les plus mûres réflexions sur leurs causes & leurs effets , votre comité a cru y discerner un complot de quelques individus tendans à se soulever contre les autorités légitimes & peut-être à s'en saisir eux-mêmes ; mais il n'a vu aucun crime commis , rien de ce qui caractérise une conspiration suivie , & encore moins exécutée ; point d'amas d'armes ; point de meurtriers

apostés ; pas même une seule épée tirée. L'assemblée générale effrayée, a pu qualifier de *plan de conjuration* le mémoire du sieur Pilavoine tendant à faire interdire dix-huit personnes en place ; mais celui-ci & ses adhérens s'honorent au contraire dans leur système, de cet amour pour les principes de la constitution, de ce dévouement patriotique, qui leur donne le courage d'agir sans détour, de dénoncer les abus d'autorité, les violations de la justice, & de faire enfin publiquement à l'assemblée la lecture de leur dénonciation ; on ne peut se dispenser de convenir que s'ils eussent cru cette pièce aussi criminelle qu'elle l'a paru à l'assemblée-générale, ils se seroient bien gardés de la produire au grand jour, de la lire en pleine assemblée & sans l'appui d'aucune force armée. Quoi qu'en disent néanmoins les auteurs & les signataires du mémoire, ils sont inexcusables ; quand ce ne seroit que pour avoir tenté d'affoiblir le respect dû à l'autorité publique dans la personne de ses dépositaires, & de les avoir dénoncés sans preuves acquises. Aussi votre comité a-t-il pensé que cette insubordination n'avoit pas dû rester impunie ; mais que la peine devoit être proportionnée au délit, que la police auroit dû infliger à ces hommes turbulens & dangereux une punition momentanée ; il a pensé qu'un bannissement précipitamment jugé sans aucune forme légale, une déportation à six mille lieues de leurs affaires & de leurs familles, est un acte de despotisme du comité & du gouverneur réunis, qui semble appuyer, à quelques égards, ces mêmes inculpations contre lesquelles les plaigians se récrient.

Mais, à la vérité, sous le rapport du maintien de la paix & de l'ordre dans la colonie, les chefs se voyoient dans une position bien embarrassante ; ils

se font crus réduits à opter entre le châtimement & l'impunité. Laisser agir à leur gré ces têtes exaltées, & fortement suspectées de mauvaises intentions, c'étoit trop compromettre; les livrer à la justice, étoit sans doute la voie la plus sûre & la plus régulière; mais quelle justice! & quels tribunaux! ses ministres, comme membres eux-mêmes du comité représentatif, étoient tous partie dans cette affaire; tel est l'abus de la confusion des principes, de l'accumulation des divers pouvoirs sur les mêmes sujets, que ne pouvant plus se surveiller les uns les autres, ils se coalisent & se soutiennent nécessairement; les diverses autorités n'en font plus qu'une; alors une volonté arbitraire dirige la force publique; administre ses revenus, & s'assoit au tribunal des juges.

Dans cette position que pouvoit faire l'assemblée-générale pour prévenir une subversion peut-être exagérée, mais dont il n'étoit pas possible de calculer l'étendue ni la gravité? L'exil fut le seul expédient proposé, & on l'adopta; on peut juger des alarmes qu'éprouva la colonie, des inquiétudes qui l'agitèrent, & combien elle se félicita d'en être délivrée, par le *Te Deum* qu'elle fit chanter, comme pour une victoire qui assuroit le salut du pays.

Néanmoins, quelques raisons que puisse alléguer cette assemblée générale, elle n'est point un tribunal, elle n'a aucun droit de prononcer une peine afflictive; & quand elle l'auroit eu, pouvoit-elle juger sans information, sans instruction & en passant par-dessus toutes les formalités judiciaires?

Est-ce la faute des plaignans s'il n'y a pas dans la colonie un tribunal compétent pour les juger, pour prononcer jusqu'à quel point ils pouvoient être coupables, & pour les punir proportionnellement à leur délit?

S'il eût été possible de concilier avec la hiérarchie judiciaire, leur translation à l'Isle-de-France avec toutes les pièces, à charge & à décharge, pour y être jugés par le conseil-supérieur, c'eût été plus tolérable; mais c'est à Paris qu'on les envoie, à 6,000 lieues de leurs épouses, de leurs enfans, de leurs affaires; on leur fait tout quitter subitement; la consolation même de faire par écrit des adieux secrets leur est interdite, & le jour de leur arrestation voit commencer celui de leur supplice; car on les charge de chaînes, & on les traite en criminels: mais arrivés à l'Isle-de-France, précédés par la nouvelle de la rigueur & de l'illégalité de leur jugement, ils sont accueillis comme des victimes de l'aristocratie; leurs fers sont brisés, on leur procure un embarquement pour France; mais l'infortune les poursuit, une tempête fait périr le vaisseau avec tous leurs effets; ce n'est qu'après les plus pénibles travaux qu'ils parviennent presque nus au cap de Bonne-Espérance; l'humanité, la charité, qu'ils ont souvent invoquées sans succès, sont leurs seules ressources; embarqués de nouveau, & toujours contrariés, (ce voyage seroit taxé de fabuleux sans les preuves trop évidentes de la réalité de ces détails) ils arrivent enfin les uns par la Hollande, les autres par nos ports; ils demandent justice, ils l'attendent ici depuis plus de six mois.

L'Assemblée-générale de Pondichéry, dans son adresse du 6 septembre 1790, ne prétend pas être vengée: « Elle demande grâce & pardon pour les » coupables; elle n'a pas voulu, dit-elle, les livrer » à la rigueur des tribunaux, ni voir la loi demander » leur sang; mais elle demande que l'Assemblée nationale confirme l'acte de police exercé contr'eux ».

Je n'examinerai pas si vous devez confirmer ou

infirmer ce jugement, qui ne devoit en aucun cas être uniforme pour les huit sujets qualifiés également de factieux. Trois d'entr'eux, toujours en avant, dirigeant les autres, sont les vrais moteurs de tous ces troubles ; deux, sur-tout, poussés par des motifs de haine & de vengeance particulières, ont tout conduit ; c'est le sieur *Culan* & le sieur *Hervé*. Le premier est le chef apparent du complot ; mais manquant de caractère & d'énergie, il étoit tout entier dans la main d'*Hervé* ; celui-ci, intrigant & dangereux, ne doutant de rien, trop confiant pour un conspirateur, a poussé ses adhérens dans le précipice. Il vient de succomber ici à sa mauvaise santé & à sa longue infortune. Pilavoine, rédacteur du mémoire, dénué de tout, ne pouvant pourvoir à ses premiers besoins, attend votre décision, en protestant de son innocence, dont il ne donne pour garant que la pureté de ses intentions & de son patriotisme. Les cinq autres ne paroissent que les instrumens aveugles d'une faction qu'ils secondoient ; mais en sous-ordre ; & sans paroître avoir été initiés dans les projets secrets, ni admis dans les confidences intimes.

Dans cet état des choses, si vous deviez prononcer sur le fond, je poserois ainsi la question : les sept exilés de Pondichéry sont-ils coupables, ou sont-ils innocens ? Mais sévères observateurs des principes constitutionnels, nous n'empiéterons pas sur le pouvoir judiciaire. Il ne s'agiroit tout au plus ici, que de déterminer à quel tribunal cette affaire doit-être portée ; mais encore ce ne seroit que dans le cas où la loi d'amnistie n'auroit pas tranché la difficulté d'une manière impérative : en effet, ce décret du mois de septembre 1791, s'applique si parfaitement ici, qu'il semble avoir été rendu exprès pour ce cas même. Il

anéantit toute contestation résultante de tous les faits relatifs à la révolution ; ainsi, il ne vous reste pas même le choix de faire autrement, & vous aurez la satisfaction de prévenir une procédure effrayante par ses longueurs & ses difficultés ; aussi votre comité convaincu que vous ne pouvez vous écarter de cette route déjà frayée, ne se seroit pas étendu aussi longuement sur les développemens de cette affaire, s'il n'avoit cru de son devoir de vous faire juger par vous-mêmes ; de l'intérêt qu'inspirent ces six exilés ; il a pensé qu'on ne peut abandonner sans secours, ces malheureux que leur déportation & leur naufrage ont privés de toute ressource, & réduits à manquer des objets de première nécessité : il a cru que si le gouvernement arbitraire a causé leur infortune, c'est au gouvernement libre & bienfaisant à la réparer.

Quelque répugnance donc que votre comité ait à vous proposer des indemnités pécuniaires dans la situation gênée où se trouvent nos finances, il a vu, avant tout, la nécessité d'être juste ; il a pensé que toute considération cédant à ce premier de nos devoirs, avant de se permettre aucun acte de générosité, avant d'accorder des gratifications à qui que ce soit, il faut acquitter cette dette la plus sacrée par sa nature, & la plus impérative par ses effets. Ces exilés victimes d'une violence imprévue par le fait de l'administration, jetés dans un vaisseau, ayant pris avec eux tout ce que leurs parens ou leurs amis purent leur procurer d'argent ou d'effets précieux pour leur dépense en Europe, se sont vus réduits par leur naufrage, non-seulement à la privation de ce secours essentiel, mais même à la dernière des misères ; ils réclament tous des indemnités plus ou moins fortes :

mais l'énumération de leurs pertes particulières sont, (du moins quant à présent) dénuées de toutes preuves ; le seul *la Boulaye*, qui dit avoir perdu plus de six mille livres dans ce naufrage, rapporte une attestation du capitaine commandant la flûte la *Bienvenue*, qui dit lui avoir vu embarquer à son bord à Pondichéry divers effets, des couverts d'argent & un groupe de pagodes, roupies, & piastras. Ce certificat est loin, sans doute, d'être une pièce probante, puisque ce n'est point la flûte la *Bienvenue* qui a péri, & que le naufrage n'a eu lieu qu'après le second embarquement sur les navires marchands la *Louise chérié*, dans la passage de l'Isle de France en Europe.

D'ailleurs on est forcé de mettre en doute, si, contre toute vraisemblance & contre son intérêt même, le sieur la Boulaye a pu charger de l'argent à l'Isle de France pour l'apporter en Europe, tandis que tout le monde fait qu'il y a un avantage assuré à faire tout le contraire.

Il n'est pas moins très-probable que, soit en argent, soit en marchandises embarquées avec lui, cet infortuné a perdu, par l'effet d'un jugement arbitraire, presque tout ce qu'il possédoit dans le monde, tout ce qu'il avoit lentement amassé pendant trente années de travaux.

Combien n'est-il pas douloureux pour tous ceux qui sont inviolablement attachés aux principes de la justice de ne pouvoir opiner pour la réparation d'une perte aussi fâcheuse & aussi désespérante !

Mais ces six exilés n'ayant les uns ni les autres aucunes preuves suffisantes ni pour constater ce qu'ils ont perdu, ni pour autoriser des distinctions à faire entre eux, votre comité a pensé, d'après même ce

que l'Assemblée constituante a fait dans des occasions presque semblables, qu'on ne peut pas faire moins que de leur payer à chacun 150 liv. par mois pour le temps qu'ils ont passé à terre depuis leur départ de Pondichéry, & de leur allouer à chacun uniformément une somme de mille livres pour leur tenir lieu de toute indemnité, sans que toutefois cela puisse être considéré comme le remboursement de ce qu'ils disent avoir perdu dans leur naufrage, attendu que le trésor public est hors d'état de réparer envers tous les Français les pertes qu'ils ont éprouvées par les effets de la révolution.

Il est certain que ce dédommagement n'est nullement proportionné à leur malheur, à deux ans d'interruption de toutes leurs affaires, à douze mille lieues de voyage, dont partie en état de captivité, & le reste dans la peine, les privations & les contrariétés de tout genre. Aussi ce tableau déchirant, mais nullement exagéré, auroit porté votre comité à vous proposer moins d'économie dans cette occasion, s'il ne vous voyoit assaillis journellement de toutes les parties de l'Empire, par des demandes de secours plus ou moins fondées, auxquelles vous êtes obligés de résister par la plus impérieuse de toutes les loix, *la nécessité.*

C'est d'après toutes ces considérations que votre comité vous propose le projet de décret suivant, après en avoir conféré avec le comité de l'ordinaire des finances.

PROJET DE DÉCRET.

L'Assemblée nationale, oui le rapport de son comité colonial, considérant que le décret du 28 Septembre qui étend aux colonies le bienfait de l'amnistie prononcée par celui du 14 du même mois, pour tous les délits commis dans le passage de la servitude à la liberté, s'applique précisément aux faits imputés aux citoyens exilés de Pondichéry ;

Considérant que la proximité du départ des vaisseaux, destinés à doubler le cap de Bonne-Espérance, & par lesquels seuls ces colons peuvent retourner chez eux, ne permet aucun délai, décrète qu'il y a urgence.

DÉCRET DÉFINITIF.

Après avoir décrété l'urgence, l'Assemblée nationale décrète :

ARTICLE PREMIER.

Que les sieurs *Pilavoine, Petit, Durand, Lamo-randiere, Ducluseau & Laboulay*, qui, par l'effet des troubles qui ont eu lieu à Pondichéry, dans le mois d'Août 1790, ont été exilés de cette colonie, & renvoyés en France, sans jugement légal, seront libres d'y retourner, & qu'il demeureront sous la sauvegarde de la loi.

II.

Que les frais de leur passage d'ici à Pondichéry,

ainsi que ce qui peut être dû pour celui de Pondichéry ici, seront supportés par la Nation.

I I I.

Qu'il leur sera fourni une somme de 150 livres par mois pour tout le temps qu'ils auront séjourné à terre, depuis le jour de leur départ de Pondichéry, jusqu'à celui de leur arrivée en retour, & de plus une somme de 1,000 livres pour leur tenir lieu de toutes autres indemnités.

I V.

Qu'à l'égard du sieur Hervé, l'un des sept exilés, décédé à Paris, au mois de Janvier dernier, la même indemnité de 1,000 livres aura lieu en faveur de ses créanciers & héritiers, ainsi que celle de 150 livres par mois, jusqu'au moment de son décès.

V.

Des fonds suffisans seront fournis par les Commissaires de la Trésorerie nationale sur les ordonnances du Ministre de la Marine, & ils seront remplacés par la caisse de l'Extraordinaire.

et que ce soit pour lui le point de départ
de son voyage.

III.

Quand les deux voyageurs sont arrivés
à la fin de leur voyage, ils se trouvent
dans une situation très différente de celle
où ils se trouvaient au commencement.
Ils ont tous deux acquis une grande
expérience de la vie.

IV.

Quand les deux voyageurs sont arrivés
à la fin de leur voyage, ils se trouvent
dans une situation très différente de celle
où ils se trouvaient au commencement.
Ils ont tous deux acquis une grande
expérience de la vie.

V.

Des forces militaires sont envoyées
pour défendre la frontière. Les ordres
sont donnés par le ministre de la Guerre.
Les troupes sont envoyées dans les
différentes parties du pays.